

EMR25 User Manual



IMPORTANT

- Thanks for purchasing NITECORE! Please read this manual carefully before using the product and follow the instructions.
- This manual contains important safety information and operating instructions. Please keep it for future reference.
- In case of updates, please refer to the latest version available on the official website.

Warning

- Please read the user manual carefully before using the product and connect the applicable external devices only according to the specifications in this user manual.
- This product is intended for use by adults aged 18 and over. Please keep it out of reach of children and pets.
- Close supervision is necessary to avoid burns when the product is used near children.
- Ambient Temperature of Usage: -10~35°C (14~95°F); Temperature of Storage: -20~60°C (-4~140°F)
- DO NOT leave the product unattended when it is in use. Stop using the product at any sign of malfunction.
- DO NOT touch the Repellent Mat Compartment while using the mosquito repelling function.
- DO NOT cover the product or put it close to other objects, as this may cause damage to the product or accidents due to high temperatures.
- Please store the product in dry and ventilated areas. DO NOT expose the device in rain. Keep it away from any combustible material.
- When the product is placed in an enclosed or flammable environment such as a pocket or backpack, or when it is left unused for an extended period, please remove the Battery Cartridge to avoid accidental activation and dangers caused by excessive heat.
- Replace the battery every 3 months when left unused for a prolonged time.
- DO NOT place the product in water.
- DO NOT use your fingers, metals, or any foreign objects into the product.
- DO NOT use the mosquito repelling function in a confined space.
- DO NOT expose the product to temperatures above 60°C (140°F) for a prolonged time.
- DO NOT disassemble or modify this product as doing so will cause damage to it and render the product warranty invalid. Please refer to the warranty section in the manual for complete warranty information.

Battery Safety

Improper use of the battery may result in severe battery damage or safety hazards such as combustion or explosion. DO NOT use the battery if it is damaged. DO NOT disassemble, puncture, cut, crush, incinerate or short-circuit the battery. If any leakage or abnormal odor is noticed, stop using the battery immediately and dispose of it properly. Dispose of the device/battery in accordance with applicable local laws and regulations.

Warranty Service

All NITECORE® products are warranted for quality. Any DOA / defective product can be exchanged for a replacement through a local distributor/dealer within 15 days of purchase. After that, all defective / malfunctioning NITECORE® products can be repaired free of charge within 12 months from the date of purchase. Beyond 12 months, the charge for accessories, replacement parts and delivery shall be at your own expenses.

The warranty will be nullified if
1. the product(s) is/are broken down, reconstructed and/ or modified by unauthorized parties.
2. the product(s) is/are damaged due to improper use.

For the latest information on NITECORE® products and services, please contact a local NITECORE® distributor or send an email to service@nitecore.com.

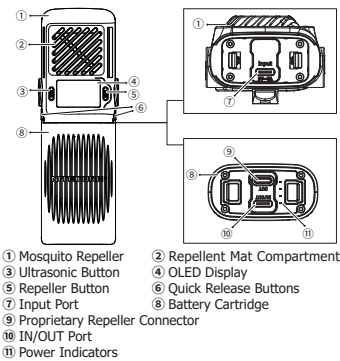
SYSMAX Innovations Co., Ltd.
TEL: +86-20-83862000
FAX: +86-20-83882723
E-mail: info@nitecore.com
Web: www.nitecore.com
Address: Unit 6355, 5/F, No.1021 Gaopu Road, Tianhe District, Guangzhou, 510653, Guangdong, China
EMR250225S

Specifications

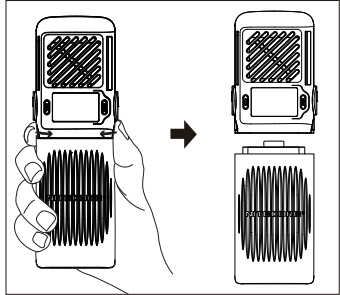
Input	5V-3A
Battery Cartridge Capacity	12,000mAh 3.6V (43.2Wh)
Rated Energy	5,600mAh 5V (TYP 3A)
Battery Cartridge	Input: IN/OUT Port: 5V-3A / 9V-2A / 12V-1.5A Output: IN/OUT Port: 5V-3A / 9V-2.22A / 12V-1.67A Proprietary Repeller Connector: 5V-3A Total: 5V-3A (MAX)
Ultrasonic Frequency	40kHz
Heating Temperature	180°C / 356°F (MAX)
Modes	LOW POWER Mode: 11ft Protection Zone HIGH POWER Mode: 16ft Protection Zone
Dimensions	165.4mm x 56.2mm x 41.9mm / 6.51" x 2.21" x 1.65" (Battery Cartridge Included)
Weight	295g±5g / 10.41 oz±0.1 oz (Battery Cartridge Included)
Accessories	USB-C to USB-C Charging Cable, Storage Case, MRM10 mini Mosquito Repellent Mat x 12 (Optional)
Waterproof Rating	IPX5

Note: Mosquito repellent mats are optional.

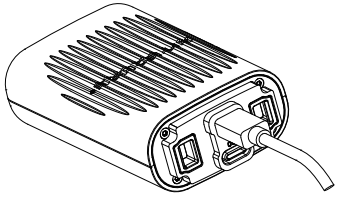
Product Overview



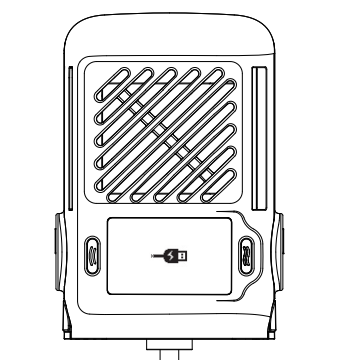
Removing the Battery Cartridge



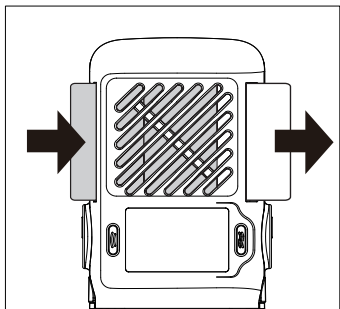
Charge the Battery Cartridge



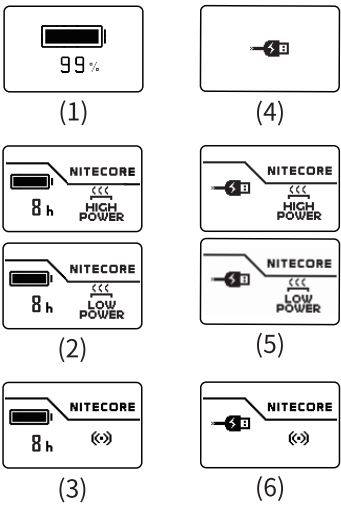
USB Icon



Repellent Mat Replacement



Multifunctional OLED Display



* The above images are for illustrative purposes only. Please refer to the actual product for details.

English

IMPORTANT

Read all instructions before use.
This product is intended for adult use only.
This product is not a toy.

Installing or Removing the Battery Cartridge

Removing: As illustrated, press both Quick Release Buttons simultaneously to remove the Battery Cartridge.
Installing: Align the Proprietary Repeller Connector (⑧) on the Battery Cartridge with the Input Port (⑦) of the Mosquito Repeller, and then insert to install.

Charge the Battery Cartridge

The product is equipped with an intelligent charging system. Please charge the Battery Cartridge before the first use.

Power Connection: After removing the Battery Cartridge, use the USB-C charging cable to connect a USB adapter or other USB power sources to the IN/OUT Port of the Battery Cartridge to begin the charging process. The charging time is approx. 4 hours and 30 minutes. (Input: 5V-3A)

Charging Indication: During the charging process, the power indicators will transition gradually from flashing to a steady light, one by one, displaying the battery level. When the Battery Cartridge is fully charged, the 4 indicators will become steadily turned on. When fully charged, the standby time is approx. 12 months.

Power Options

The Mosquito Repeller can be powered by the Battery Cartridge or an external power supply. When successfully connected to an external power supply, the screen will show a USB Icon. If the external power supply is unavailable due to potential compatibility issues, the Battery Cartridge can be installed to provide power.

Connecting to an External Power Supply: Connect one end of the USB-C cable to the Input Port of the Mosquito Repeller and the other end to a USB adapter or other USB power sources.

Multifunctional OLED Display

The product is equipped with a multifunctional OLED display. (Please remove the screen protector before the first use.)

Screen On: Long press either button until the screen is activated.

Screen Off: When neither the mosquito repelling function nor the ultrasonic function is activated, the display screen will automatically turn off after 20 seconds of inactivity.

When either the mosquito repelling function or the ultrasonic function is active, double press the Ultrasonic Button to turn off the display. To wake the screen after it has turned off, short press either button.

When Powered by the Battery Cartridge:

- The screen will show the current battery percentage when turned on, as shown in figure (1), and goes out automatically after 20 seconds of inactivity.
- When the mosquito repelling function is activated, the screen will become steadily turned on and show the current info (Current Mode, Battery Icon, and Remaining Runtime) as shown in figure (2).
- When the ultrasonic function is activated, the screen will become steadily turned on and show the current info (Current Mode, Battery Icon, and Remaining Runtime) as shown in figure (3).

When Powered by an External Power Supply:

- When the Mosquito Repeller is successfully connected to an external power supply, the screen will show the USB Icon as shown in figure (4) and goes out automatically after 20 seconds of inactivity.
- When the mosquito repelling function is activated, the screen will become steadily turned on and show the current info (Current Mode and USB Icon) as shown in figure (5).
- When the ultrasonic function is activated, the screen will become steadily turned on and show the current info (Ultrasonic Icon and USB Icon) as shown in figure (6).

Note: When using the mosquito repelling function together with the ultrasonic function, the screen will become steadily turned on and show both the Current Mode and Ultrasonic Icon.

Mosquito Repelling Function

On: When the screen is on, long press the Repeller Button for 1 second to activate the mosquito repelling function.

Off: When the mosquito repelling function is on, long press the Repeller Button for 1 second to turn it off. The screen will show the current battery percentage or the USB Icon.

Switching: When the mosquito repelling function is on, short press the Repeller Button to switch between LOW POWER Mode and HIGH POWER Mode. The screen will show the current mode.

Ultrasonic Function

On: When the screen is on, long press the Ultrasonic Button for 1 second to activate the ultrasonic function.

Off: When the ultrasonic function is on, long press the Ultrasonic Button for 1 second to turn it off.

Using the EMR25

- When the product is off, insert the repellent mat(s) into the Repellent Mat Compartment.
- The protection zone will be created after activating the mosquito repelling function for 10 minutes.

- When there is wind, please place the product upwind of the expected protection area.
- DO NOT cover the product when using it.
- It is recommended to use multiple EMR25s together for a larger protection zone.
- Please store the product only after the mosquito repelling function is turned off and it has completely cooled down.

Note: The MRM10 mini Mosquito Repellent Mat (size: 35mm x 22mm / 1.38" x 0.87") lasts up to 6 hours each.

Repellent Mat Replacement

Make sure the product is off and cooled. Insert a new repellent mat while pushing out the used one.

USB-C Output Function

The Battery Cartridge can be used as a power bank to charge external USB devices. To use the USB-C Output Function, the Battery Cartridge must be first removed.

Power Connection: Use the USB-C charging cable to connect an external USB device to the IN/OUT Port of the Battery Cartridge to begin the charging process.

Power Indication

When using the USB-C output function, the corresponding blue indicators will turn on constantly to indicate the remaining battery power.

Status of Indicators	Power Level
4 Constant-on	75%-100%
3 Constant-on	50%-75%
2 Constant-on	25%-50%
1 Constant-on	5%-25%
1 Flashing	0%-5% (Please recharge the battery as soon as possible)

Deutsch

HINWEIS – WICHTIG

Lesen Sie vor dem Gebrauch alle Anweisungen!
Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch durch Erwachsene bestimmt. Dieses Produkt ist kein Spielzeug!

Warnungen

- Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und schließen Sie die entsprechenden externen Geräte nur gemäß den Angaben in dieser Bedienungsanleitung an.
- Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene ab 18 Jahren bestimmt. Bitte bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf.
- Wenn das Produkt in der Nähe von Kindern verwendet wird, ist eine strenge Überwachung erforderlich, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Umgebungstemperatur bei der Verwendung: -10 ~ 35°C; Temperatur bei der Lagerung: -20 ~ 60°C.
- Lassen Sie das Produkt NICHT unbeaufsichtigt, wenn es in Gebrauch ist. Beenden Sie den Gebrauch des Geräts bei jedem Anzeichen einer Fehlfunktion.
- Berühren Sie während der Verwendung der Mückenabwehr-Funktion NICHT das Fach für das Mückenabwehr-Pad.
- Decken Sie das Gerät NICHT ab und stellen Sie es NICHT in die Nähe von anderen Gegenständen, da dies zu Schäden am Gerät oder Unfällen aufgrund hoher Temperaturen führen kann.
- Bitte lagern Sie das Gerät in trockenen und belüfteten Räumen. Setzen Sie das Gerät NICHT dem Regen aus. Halten Sie es fern von brennbarem Material.
- Wenn Sie das Gerät in einer geschlossenen oder brennbaren Umgebung aufbewahren, z. B. in einer Tasche oder einem Rucksack, oder wenn Sie es über einen längeren Zeitraum nicht benutzen, nehmen Sie bitte das Akku-Pack heraus, um Kompatibilitätsprobleme, Aktivierung und Gefahren durch übermäßige Hitze zu vermeiden.
- Bitte laden Sie den Akku alle 3 Monate auf, wenn er längere Zeit nicht benutzt wird.
- Legen Sie das Produkt NICHT ins Wasser.
- Stecken Sie NICHT Ihre Finger, Metalle oder andere Fremdkörper in das Gerät.
- Verwenden Sie die Mückenabwehr-Funktion NICHT in einem geschlossenen Raum.
- Setzen Sie das Produkt NICHT über einen längeren Zeitraum Temperaturen über 60°C aus.
- Das Produkt darf NICHT zerlegt oder modifiziert werden, da es sonst beschädigt wird und die Produktgarantie ungültig. Vollständige Informationen zur Garantie finden Sie im Abschnitt „Garantiebedingungen“ in dieser Anleitung.

Batteriesicherheit

Die unsachgemäße Verwendung des Akkus kann zu schweren Akkuschnitten oder Sicherheitsrisiken wie Verbrennung oder Explosion führen. Verwenden Sie den Akku NICHT, wenn er beschädigt ist. Der Akku darf NICHT zerlegt, durchstoßen, zerschnitten, zerquetscht, verbrannt oder kurzgeschlossen werden. Wenn Sie ein Auslaufen oder einen ungewöhnlichen Geruch feststellen, stellen Sie die Verwendung des Akkus sofort ein und entsorgen Sie ihn ordnungsgemäß. Entsorgen Sie das Gerät/die Batterie gemäß den geltenden örtlichen Gesetzen und Vorschriften.

Produktübersicht

- Mückenabwehrgerät
- Mückenabwehr-Pad Ablage
- Ultrasonic-Taste
- Abwehr-Taste
- Input Port
- Proprietärer Mückenabwehr-Anschluss
- IN/OUT Port
- LED Display
- Schnellverschluss-Tasten
- Akku-Pack
- Funktions-Anzeige

Einsetzen oder Herausnehmen der Akku-Packs

Herausnehmen: Drücken Sie - wie in der Abbildung gezeigt - beide Schnellverriegelungs-Tasten gleichzeitig, um die Akku-Pack zu entfernen.

Einsetzen: Richten Sie den proprietären Mückenabwehr-Anschluss (⑧) an den Akku-Pack auf den Input-Anschluss (⑦) des Mückenabwehrgeräts aus und setzen Sie ihn dann ein.

Aufladen der Akku-Packs

Das Produkt ist mit einem intelligenten Ladesystem ausgestattet. Bitte laden Sie das Akku-Pack vor dem ersten Gebrauch auf.

Stromanschluss: Nachdem Sie das Akku-Pack entfernt haben, verwenden Sie das USB-C-Ladekabel, um einen USB-Adapter oder eine andere USB-Stromquelle an den IN/OUT-Anschluss des Akku-Packs anzuschließen und den Ladevorgang zu starten. Die Ladezeit beträgt ca. 4 Stunden und 30 Minuten. (Eingang: 5V-3A)

Anzeige des Ladevorgangs: Während des Ladevorgangs gehen die LEDs allmählich von Blinken zu Dauerlicht über und zeigen so den Ladezustand an. Wenn das Akku-Pack vollständig geladen ist, leuchten die 4 LEDs dauerhaft. Bei voller Ladung beträgt die Standby-Zeit ca. 12 Monate.

Stromversorgungsoptionen

Das Mückenabwehr-Gerät kann über den Akku-Pack oder eine externe Stromversorgung betrieben werden. Wenn das Mückenabwehr-Gerät erfolgreich an eine externe Stromversorgung angeschlossen ist, wird auf dem Display ein USB-Symbol angezeigt. Wenn die externe Stromversorgung aufgrund möglicher Kompatibilitätsprobleme nicht verfügbar ist, kann das Akku-Pack zur Stromversorgung installiert werden.

Anschluss an eine externe Stromquelle: Verbinden Sie ein Ende des USB-C-Kabels mit dem Eingangs-Port des Mückenabwehr-Geräts und das andere Ende mit einem USB-Adapter oder einer anderen USB-Stromquelle.

Multifunktionales OLED-Display

Das Produkt ist mit einem multifunktionalen OLED-Display ausgestattet. (Bitte entfernen Sie den Bildschirmsschutz vor dem ersten Gebrauch.)

Display ein: Drücken Sie eine der beiden Tasten lange, bis das Display aktiviert ist.

Display ausschalten:

- Wenn weder die Mückenabwehr noch die Ultraschallfunktion aktiviert ist, schaltet sich das Display nach 20 Sekunden Inaktivität automatisch aus.

- Wenn entweder die Mückenabwehr oder die Ultraschallfunktion aktiv ist, drücken Sie zweimal die Ultraschalltaste, um das Display auszuschalten. Um das Display nach dem Ausschalten wieder zu aktivieren, drücken Sie kurz eine der Tasten.

Wenn das Gerät über den Akku betrieben wird:

- Das Display zeigt beim Einlegen des aktuellen Ladezustand an, wie in Abbildung (1) dargestellt, und schaltet sich nach 20 Sekunden Inaktivität automatisch aus.
- Wenn die Mückenabwehr-Funktion aktiviert ist, schaltet sich das Display kontinuierlich ein und zeigt die aktuellen Informationen an (aktueller Mode, Batteriesymbol und verbleibende Laufzeit), wie in Abbildung (2) dargestellt.
- Wenn die Ultraschallfunktion aktiviert ist, schaltet sich das Display kontinuierlich ein und zeigt die aktuellen Informationen (Ultraschallsymbol, Batteriesymbol und verbleibende Laufzeit) an, wie in Abbildung (3) dargestellt.

Bei Stromversorgung durch ein externes Netzteil:

- Wenn die Mückenabwehr-Funktion erfolgreich an eine externe Stromversorgung angeschlossen wurde, erscheint auf dem Display das USB-Symbol, wie in Abbildung (4) dargestellt, und erlischt automatisch nach 20 Sekunden Inaktivität.
- Wenn die Mückenabwehr-Funktion aktiviert ist, schaltet sich das Display kontinuierlich ein und zeigt die aktuellen Informationen an (aktueller Mode und USB-Symbol), wie in Abbildung (5) dargestellt.
- Wenn die Ultraschallfunktion aktiviert ist, schaltet sich das Display kontinuierlich ein und zeigt die aktuellen Informationen (Ultraschallsymbol, Batteriesymbol und verbleibende Laufzeit) an, wie in Abbildung (6) dargestellt.

Hinweis: Wenn Sie die Mückenabwehr-Funktion zusammen mit der Ultraschallfunktion verwenden, wird das Display ständig eingeschaltet und zeigt sowohl den aktuellen Mode als auch das Ultraschallsymbol an.

Mückenabwehr-Funktion

- Ein:** Wenn das Display eingeschaltet ist, halten Sie die Abwehr-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, um die Mückenabwehr-Funktion zu aktivieren.
- Aus:** Wenn die Mückenabwehr-Funktion eingeschaltet ist, halten Sie die Abwehr-Taste 1 Sekunde lang gedrückt, um sie auszuschalten. Auf dem Display wird der aktuelle Ladezustand in Prozent oder das USB-Symbol angezeigt.
- Umschalten:** Wenn die Mückenabwehr-Funktion eingeschaltet ist, drücken Sie kurz auf die Abwehr-Taste, um zwischen den Modi „LOW-POWER“ und „HIGH-POWER“ zu wechseln. Auf dem Display wird der aktuelle Mode angezeigt.

Ultraschallfunktion

Ein: Wenn der Bildschirm eingeschaltet ist, halten Sie die Ultraschalltaste 1 Sekunde lang gedrückt, um die Ultraschallfunktion zu aktivieren.

Aus: Wenn die Ultraschallfunktion eingeschaltet ist, halten Sie die Ultraschalltaste 1 Sekunde lang gedrückt, um sie auszuschalten.

Benutzung des EMR25

- Legen Sie bei ausgeschaltetem Gerät die Mückenabwehr-Pads in das Fach ein.
- Die Schutzzone wird nach Aktivierung der Mückenabwehr-Funktion für 10 Minuten eingerichtet.
- Wenn es windig ist, platzieren Sie das Gerät bitte im Windschatten des zu erwartenden Schutzbereichs.
- Decken Sie das Produkt NICHT ab, wenn Sie es benutzen.
- Es wird empfohlen, mehrere EMR25 zusammen zu verwenden, um einen größeren Schutzbereich zu erhalten.
- Bitte lagern Sie das Produkt erst, wenn die Mückenabwehr-Funktion ausgeschaltet ist und es vollständig abgekühlt ist.

Hinweis: Die MRM10 Mini-Mückenabwehr-Pads (Größe: 35mm x 22mm) halten jeweils bis zu 6 Stunden.

Auswechseln des Mückenschutz-Pads

Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet und abgekühlt ist. Legen Sie ein neues Mückenabwehr-Pad ein und schieben Sie das verbrauchte Pad heraus.

USB-C-Ausgangs-Funktion

Das Akku-Pack kann als Powerbank verwendet werden, um externe USB-Geräte aufzuladen. Um die USB-C-Ausgangsfunktion zu nutzen, muss die Akku-Pack zunächst entfernt werden.

Stromanschluss: Verwenden Sie das USB-C-Ladekabel, um ein externes USB-Gerät an den IN/OUT-Anschluss des Akku-Packs anzuschließen und den Ladevorgang zu starten.

Anzeige der Stromversorgung

Wenn Sie die USB-C-Ausgangsfunktion verwenden, leuchten die entsprechenden blauen Anzeigen konstant auf, um die verbleibende Akkuleistung anzuzeigen.

Status der LEDs	Power Level
4 LEDs stetig	ca. 100%
3 LEDs stetig	ca. 75%
2 LEDs stetig	ca. 50%
1 LED stetig	ca. 25%
1 LED blinkend	Fast entladen. (Bitte laden Sie das Produkt so bald wie möglich auf)

Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten

Die durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Sie gesetzlich verpflichtet sind, diese Geräte einer vom sortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen.

Entsorgung über die Restmülltonne oder die gelbe Tonne ist untersagt. Enthalten die Produkte Batterien oder Akkus, die nicht fest verbaut sind, müssen diese vor der Entsorgung entnommen und getrennt als Batterie entsorgt werden.

Français

IMPORTANT

Lisez toutes les instructions avant utilisation.
Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes.
Ce produit n'est pas un jouet.

Avertissement

- Veillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit connectez des appareils externes que conformément aux indications de ce manuel de l'utilisateur.
- Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes âgés de 18 ans et plus. Ne laissez pas le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Une surveillance accrue est nécessaire pour éviter les brûlures lorsque le produit est utilisé à proximité d'enfants.
- Température ambiante d'utilisation : -10~35°C (14~95°F) ; Température de stockage : -20~60°C (-4~140°F)
- Ne laissez pas le produit sans surveillance lorsqu'il est en cours d'utilisation. Cessez d'utiliser le produit au moindre signe de dysfonctionnement.
- NE PAS toucher le compartiment du patch répulsif pendant l'utilisation de la fonction répulsif anti-moustique.
- NE PAS couvrir le produit ou le placer à proximité d'autres objets, car cela pourrait endommager le produit ou provoquer des accidents dus à des températures élevées.
- Conservez le produit dans un endroit sec et ventilé. N'exposez PAS l'appareil à la pluie. Tenez-le éloigné de tout matériau combustible.
- Lorsque le produit est placé dans un environnement clos ou inflammable, tel qu'une poche ou un sac à dos, ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée, veuillez retirer le bloc batterie afin d'éviter une activation accidentelle et les dangers causés par une chaleur excessive.
- Rechargez la batterie tous les 3 mois si vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée.
- NE PAS placer le produit dans l'eau.
- NE METTEZ PAS vos doigts, des métaux ou tout autre objet étranger dans le produit.
- NE PAS utiliser la fonction anti-moustique dans un espace confiné.
- NE PAS exposer le produit à des températures supérieures à 60°C (140°F) pendant une période prolongée.
- NE PAS démonter ou modifier ce produit, car cela l'endommagerait et rendrait la garantie du produit invalide. Veuillez vous référer à la section garantie du manuel pour des informations complètes sur la garantie.

Sécurité de la batterie

Une utilisation inappropriée de la batterie peut entraîner de graves dommages ou des risques de sécurité tels que la combustion ou l'explosion. N'utilisez PAS la batterie si elle est endommagée. NE PAS démonter, percer, couper, écraser, incinérer ou court-circuiter la batterie. En cas de fuite ou d'odeur anormale, cessez immédiatement d'utiliser la batterie et mettez-la au rebut de manière appropriée. Recyclez l'appareil/la batterie conformément aux lois et réglementations locales en vigueur.

Aperçu du produit

- Répulsif anti-moustique
- Compartiment pour patch répulsif
- Bouton à ultrasons
- Écran OLED
- Bouton du répulsif
- Boutons de déverrouillage rapide
- Port d'entrée
- Bloc batterie
- Connecteur du répulsif
- Port d'entrée/sortie
- Indicateurs de puissance

Montage ou démontage du bloc batterie

Démontage : Comme illustré, appuyez simultanément sur les deux boutons de déverrouillage rapide pour retirer le bloc batterie.

Montage : Aligner le connecteur du répulsif (⑧) au port du bloc batterie (⑦), puis l'insérer pour l'installer.

Rechargez le bloc batterie

Le produit est équipé d'un système de charge intelligent. Veuillez recharger le bloc batterie avant la première utilisation.

Connexion à une source d'alimentation : Après avoir retiré le bloc batterie, utilisez le câble de charge USB-C pour connecter un adaptateur USB ou d'autres sources d'alimentation USB au port IN/OUT du bloc batterie pour commencer le processus de recharge. Le temps de recharge est d'environ 4 heures et 30 minutes. (Entrée : 5V-3A)

Indication de charge : Pendant le processus de charge, les indicateurs d'alimentation passent progressivement du clignotement à une lumière fixe, un par un, affichant le niveau de la batterie. Lorsque le bloc batterie est complètement chargé, les 4 indicateurs s'allument de manière fixe. Lorsque la batterie est complètement chargée, l'autonomie en veille est d'environ 12 mois.

Options d'alimentation

Le répulsif anti-moustique peut être alimenté par le bloc batterie ou par une source d'alimentation externe. Lorsqu'il est connecté à une source d'alimentation externe, l'écran affiche une icône USB. Si le bloc d'alimentation externe n'est pas disponible en raison de problèmes de compatibilité potentiels, le bloc batterie peut être installé pour fournir de l'énergie.

Connexion à une alimentation externe : Connectez une extrémité du câble USB-C au port d'entrée du répulsif anti-moustique et l'autre extrémité à un adaptateur USB ou à d'autres sources d'alimentation USB.

Écran OLED polyvalent

Le produit est équipé d'un écran OLED polyvalent. (Veuillez retirer le protecteur d'écran avant la première utilisation.)

Activation de l'écran : Appuyez longuement sur l'un des boutons jusqu'à ce que l'écran s'active.

Écran éteint :

- Lorsque ni la fonction anti-moustique ni la fonction ultrason ne sont activées, l'écran s'éteint automatiquement après 20 secondes d'inactivité.
 - Lorsque la fonction anti-moustique ou la fonction ultrason est activée, appuyez deux fois sur le bouton ultrason pour éteindre l'écran. Pour réactiver l'écran après qu'il se soit éteint, appuyez brièvement sur l'un ou l'autre bouton.
- Lorsque l'appareil est alimenté par le bloc batterie :**
- L'écran affiche le pourcentage actuel de la batterie lorsqu'il est allumé, comme le montre la figure (1), et s'éteint automatiquement après 20 secondes d'inactivité.
 - Lorsque la fonction anti-moustique est activée, l'écran s'allume régulièrement et affiche les informations actuelles (mode actuel, icône de la batterie et durée d'utilisation restante), comme le montre la figure (2).
 - Lorsque la fonction ultrason est activée, l'écran s'allume régulièrement et affiche les informations actuelles (icône ultrason, icône de la batterie et durée d'utilisation restante), comme le montre la figure (3).

Lorsqu'il est alimenté par une source d'énergie externe :

- Lorsque le répulsif anti-moustique est correctement connecté à une source d'alimentation externe, l'écran affiche l'icône USB comme indiqué dans la figure (4) et s'allume automatiquement après 20 secondes d'inactivité.
- Lorsque la fonction anti-moustique est activée, l'écran s'allume régulièrement et affiche les informations actuelles (mode actuel et icône USB) comme indiqué sur la figure (5).

- Lorsque la fonction ultrason est activée, l'écran s'allume régulièrement et affiche les informations actuelles (icône ultrasonique et icône USB), comme le montre la figure (6).

Функция подачи питания через USB-C

Аккумуляторный блок может быть использован как источник питания для зарядки внешних USB-устройств. Для этого аккумуляторный блок необходимо сначала включить.

Подача питания: использовать кабель USB-C для подключения внешнего USB-устройства к универсальному порту IN/OUT аккумуляторного блока.

Сообщение уровня заряда

При использовании функции подачи питания через USB-C соответствующие синие индикаторы будут постоянно гореть, сообщая таким образом оставшийся уровень заряда.

Состояние индикаторов	Уровень заряда
4 постоянно горят	75%-100%
3 постоянно горят	50%-75%
2 постоянно горят	25%-50%
1 постоянно горит	5%-25%
1 мигает	0%-5% (при первой возможности подключите к источнику питания)

重要
ご使用前に説明書を読んでお読みください。 この商品は大人向けです。おちっちゃはありません。
注意事項
1. 使用する前に本マニュアルをよく読み、記載のある外部デバイスのみで使用ください。 本機は18歳以上の成人が扱うよう設計されています。お子さまの手の届かないところに保管してください。 16歳以下の子どもは成人の監督下でご使用ください。 使用温度範囲：10~35℃ (14~95°F) 保管温度範囲：-20~60℃ (-4~140°F) 5. 使用中は製品を濡湿しないでください。故障の兆しがあるときは製品を乾燥してしてください。 6. 紋取り機能を使用中は、加熱部分に触れないでください。 7. 本体を覆ったり他の製品の近くに置かないでください。製品の被覆や高温による事故の原因となります。 8. 乾燥した風通しの良い場所に保管してください。雨ざらしにしないでください。可燃物から遠ざけてください。 9. 本製品をポケットやリュックなどに密閉された場所や可燃性の場所に置いたり、長期間使用せずに保管したりする場合は、意図しない運動や過熱を防ぐため、バッテリーカートリッジを取り外してください。 10. 長期間使用しない場合は、3ヶ月ごとに充電してください。 11. 製品を水中に入れないでください。 12. 本製品に指や金属、異物を入れないでください。 13. 紋取り機能を狭い場所や使用しないでください。 14. 製品を 60℃ (140°F) 以上の温度に長時間さらさないでください。 15. 紋取り機能を許可なく分解、改造しないでください。された場合は保証が適用されません。詳しくは保証サービス部分をご確認ください。

重要
ご使用前に説明書を読んでお読みください。 この商品は大人向けです。おちっちゃはありません。

注意事項

- 使用する前に本マニュアルをよく読み、記載のある外部デバイスのみで使用ください。
- 本機は18歳以上の成人が扱うよう設計されています。お子さまの手の届かないところに保管してください。
- 16歳以下の子どもは成人の監督下でご使用ください。
- 使用温度範囲：10~35℃ (14~95°F) 保管温度範囲：-20~60℃ (-4~140°F)
- 使用中は製品を濡湿しないでください。故障の兆しがあるときは製品を乾燥してしてください。
- 紋取り機能を使用中は、加熱部分に触れないでください。

7. 本体を覆ったり他の製品の近くに置かないでください。製品の被覆や高温による事故の原因となります。

8. 乾燥した風通しの良い場所に保管してください。雨ざらしにしないでください。可燃物から遠ざけてください。

9. 本製品をポケットやリュックなどに密閉された場所や可燃性の場所に置いたり、長期間使用せずに保管したりする場合は、意図しない運動や過熱を防ぐため、バッテリーカートリッジを取り外してください。

10. 長期間使用しない場合は、3ヶ月ごとに充電してください。

11. 製品を水中に入れないでください。

12. 本製品に指や金属、異物を入れないでください。

13. 紋取り機能を狭い場所や使用しないでください。

14. 製品を 60℃ (140°F) 以上の温度に長時間さらさないでください。

15. 紋取り機能を許可なく分解、改造しないでください。された場合は保証が適用されません。詳しくは保証サービス部分をご確認ください。

電池の安全性

電池の不適切な使用は、電池が大きく損傷したり、燃焼や爆発などの安全上の問題を引き起こしたりする可能性があります。電池が損傷している場合は使用しないでください。本製品を分解したり、穴を開けたり、切断したり、押つぶしたり、発熱したりしないでください。万一、液漏れや異質がした場合は、直ちに使用中を中止してください。製品は、該当する地域の法令に従って廃棄してください。

製品特徴

①紋取り器
②紋取りマツト収納部
③超音波ボタン
④OLEDディスプレイボタン
⑤紋取りボタン
⑥バッテリーリリースボタン
⑦入力ポート
⑧バッテリーカートリッジ
⑨抜自コネクタ
⑩IN/OUTポート
⑪パワーインジケーター

バッテリーカートリッジの取り付け / 取り外し

取り外し：図のように、両方のクイックリリースボタンを同時に押すと、バッテリーカートリッジが外れます。

取り付け：バッテリーカートリッジの独自コネクタ (⑧) を紋取り器の入力ポート (⑦) に取り付けます。

バッテリーカートリッジの交換

本製品は充電機能を内蔵しています。初めて使用前の間に一度充電してください。

電源への接続：バッテリーカートリッジを取り外し、USB-C 充電ケーブルを使って、USB アダプターなどの USB 充電デバイスを IN/OUT ポートに接続すると、自動的に充電が始まります。充電時間は約 4 時間 30 分です (3V-5V 使用時)。

充電インジケーター：充電中は、充電量に応じてインジケーターが赤黄から点灯に変わっていきます。フル充電になると、4 つのインジケーターが全て点灯状態になります。フル充電からの待機時間は約 12 ヶ月です。

電源オプション

本紋取り器は、バッテリーカートリッジまたは外部電源から電力を供給することができます。外部電源に正常に接続されると、画面上に USB アイコンが表示されます。互換性のある間で外部電源を使用できない場合は、バッテリーカートリッジを交換してください。

外部電源への接続：USB-C ケーブルを紋取り器の入力ポートに接続し、ケーブルのもう一端を USB アダプターなどの USB 充電デバイスに接続します。

マルチ機能 OLED ディスプレイ

本製品はマルチ機能 OLED ディスプレイを搭載しています (初めて使用前にスクリーン保護フィルムを貼ってください)。

オン：どのボタンをも長押しすると、ディスプレイが点灯します。

オフ：

- 紋取り機能が超音波機能もオフの時、何も操作をしなければディスプレイは 20 秒後、自動的に消えます。
- 紋取り機能が超音波機能とどちらでもオン・オフの時、ディスプレイは自動的に消えます。
- 紋取り機能が超音波機能とどちらでもオン・オフの時、ディスプレイは自動的に消えます。

モード：紋取り機能がオンの時、ディスプレイはオンのままで、図 (2) のように現在の状態 (モード、バッテリーアイコンと残り使用時間) を表示します。

● 超音波機能がオンの時、ディスプレイはオンのままで、図 (3) のように現在の状態 (超音波アイコン、バッテリーアイコンと残り使用時間) を表示します。

● 紋取り機能がオンの時、ディスプレイはオンのままで、図 (4) のように USB アイコンが表示されます。何も操作をしなければディスプレイは 20 秒後、自動的に消えます。

● 紋取り機能が超音波機能とどちらでもオンのままで、図 (5) のように現在の状態 (モード、バッテリーアイコンと残り使用時間) を表示します。

● 超音波機能がオンの時、ディスプレイはオンのままで、図 (6) のように現在の状態 (超音波アイコン、USB アイコンと残り使用時間) を表示します。

ノート：紋取り機能と超音波機能を同時に使用した場合、

ディスプレイはオンのままで、モードと超音波アイコンの両方を表示します。

紋取り機能

オン：ディスプレイがオンの時、紋取りボタンを 1 秒間押すと、紋取り機能がオンになります。

オフ：紋取り機能がオンの時、紋取りボタンを 1 秒間押すとオンになります。ディスプレイは電池残量が USB アイコンを表示します。

モードの切り替え：紋取り機能がオンの時、紋取りボタンを短く押すと、モードがハイパワーとローパワーの間で切り替わります。ディスプレイには現在のモードが表示されます。

超音波機能

オン：ディスプレイがオンの時、超音波ボタンを 1 秒間押すと、超音波機能がオンになります。

オフ：超音波機能がオンの時、超音波ボタンを 1 秒間押すとオフになります。

EMR25 紋取りマツトの使い方

- 製品がオフの時に、紋取りマツトをマツト収納部に入れます。
- オンになってからおよそ 10 分で有効範囲内全体に効果を発揮します。
- 熱があるときは、本体を風上に置いてください。
- 使用中は本体を濡湿しないでください。
- 使用したマツトを置くことで、より広範囲を保護することができます。
- 使用後は紋取り機能をオフにして、本体の熱が冷めてから保管してください。

ノート：MRM10 mini 紋取りマツト (サイズ：35mm x 22mm) は約 6 時間有効です。

マツトの交換

本体がオフで冷めていることを確認した後、新しいマツトを入れてください。古いマツトは横から押し出されます。

USB-C アウトプット機能

本製品の USB-C ポートは他の USB デバイスを充電するためのモバイルバッテリーとして使用できます。モバイルバッテリーとして使用する場合は紋取り器本体から取り外してください。

接続：バッテリーカートリッジの IN/OUT ポートから、USB-C ケーブルを使って外部デバイスに接続してください。

パワーインジケター

USB-C アウトプット機能を使用中は、青色インジケーターが点灯して電池残量を表示します。

インジケーター	電池残量
4 つ点灯	75%-100%
3 つ点灯	50%-75%
2 つ点灯	25%-50%
1 つ点灯	5%-25%
1 つ点滅	0%-5% (なるべく早く充電してください)

Italiano

▲IMPORTANTE
Leggere tutte le istruzioni prima dell'uso. Questo prodotto è destinato solo all'uso degli adulti. Questo prodotto non è un giocattolo.

▲Avvertenze

- Leggere attentamente il manuale dell'utente prima di utilizzare il prodotto e collegare i dispositivi esterni applicabili solo secondo le specifiche indicate in questo manuale.
- Questo prodotto è destinato all'uso da parte di adulti di età superiore ai 18 anni. Tenere fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- È necessaria una supervisione ravvicinata per evitare scottature quando il prodotto viene utilizzato vicino a bambini.
- Temperatura ambiente di utilizzo: -10~35°C (14~95°F); Temperatura di stoccaggio: -20~60°C (-4~140°F).
- NON lasciare il prodotto incustodito mentre è in uso. Smettere di utilizzare il prodotto in caso di malfunzionamento.
- NON toccare il compartimento per il tappetino repellente durante l'uso della funzione di repellente per zanzare.
- NON coprire il prodotto o posizionarlo vicino ad altri oggetti, poiché ciò potrebbe danneggiare il prodotto o causare incidenti dovuti ad alte temperature.
- Conservare il prodotto in aree asciutte e ventilate. NON esporre il dispositivo alla pioggia. Tenere lontano da materiali combustibili.
- Quando il prodotto viene posizionato in un ambiente chiuso o inaffumicabile come una tasca o uno zaino, o quando non viene utilizzato per un periodo prolungato, rimuovere la Batteria a Cartuccia per evitare attivazioni accidentali e pericoli causati da eccessivo calore.
- Ricaricare la batteria ogni 3 mesi quando non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo.
- NON immergere il prodotto in acqua.
- NON inserire diti, metalli o oggetti estranei nel prodotto.
- NON utilizzare la funzione di repellente per zanzare in uno spazio chiuso.
- NON esporre il prodotto a temperature superiori a 60°C (140°F) per un lungo periodo di tempo.
- NON smontare o modificare questo prodotto, poiché ciò potrebbe danneggiarlo e invalidare la garanzia del prodotto. Consultare la sezione garanzia nel manuale per informazioni complete sulla garanzia.

▲ Sicurezza della Batteria

Un uso improprio della batteria può causare danni gravi alla batteria o pericoli per la sicurezza, come combustione o esplosione. NON utilizzare la batteria se è danneggiata. NON smontare, perforare, tagliare, schiacciare, bruciare o cortocircuitare la batteria. Se si nota una perdita o un odore anormale, smettere immediatamente di utilizzare la batteria e smaltirla correttamente. Smaltire il dispositivo/ batteria in conformità con le leggi e i regolamenti locali applicabili.

Presentazione del Prodotto

- Repellente per Zanzare
- Comparto per Tappetini Repellenti
- Pulsante Ultrasuoni
- Display OLED
- Pulsanti Repellente
- Pulsanti di Sgancio Rapido
- Porta di Ingresso
- Batteria a Cartuccia
- Connettore Proprietario per Repellente
- Porta IN/OUT
- Indicatori di Alimentazione

Installazione o Rimozione della Batteria a Cartuccia

Rimozione: Come illustrato, premere contemporaneamente entrambi i pulsanti di sgancio rapido per rimuovere la batteria a cartuccia.

Installazione: Allineare il connettore proprietario del repellente ⑨ sulla batteria a cartuccia con la porta di ingresso ⑦ del repellente per zanzare, quindi inserire in installare.

Caricare la Batteria a Cartuccia

Il prodotto è dotato di un sistema di ricarica intelligente. Si prega di caricare la Batteria a Cartuccia prima del primo utilizzo.

Collegamento all'alimentazione: Dopo aver rimosso la Batteria a Cartuccia, utilizzare il cavo di ricarica USB-C per collegare un adattatore USB a altre fonti di alimentazione USB alla porta IN/OUT della Batteria a Cartuccia per avviare il processo di ricarica. Il tempo di ricarica è di circa 4 ore e 30 minuti. (Ingresso: 5V~3A)

Indicazione di ricarica: Durante il processo di ricarica, gli indicatori di alimentazione passeranno gradualmente dal lampeggio a una luce fissa, uno dopo l'altro, mostrando il livello della batteria. Quando la Batteria a Cartuccia è completamente carica, i 4 indicatori rimarranno accessi in modo stabile. A carica completa, il tempo di standby è di circa 12 mesi.

Opzioni di Alimentazione

Il repellente per zanzare può essere alimentato dalla Batteria a Cartuccia o da un'alimentazione esterna. Quando è connesso con successo a un'alimentazione esterna, lo schermo mostrerà l'icona USB. Se l'alimentazione esterna non è disponibile a causa di potenziali problemi di compatibilità, è possibile installare la Batteria a Cartuccia per fornire energia.

Collegamento a un'alimentazione esterna: Collegare un'estremità del cavo USB-C alla porta di ingresso del repellente per zanzare e l'altra estremità a un adattatore USB o a un'altra fonte di alimentazione USB.

Display OLED Multifunzione

Il prodotto è dotato di un display OLED multifunzione. (Si prega di rimuovere la pellicola protettiva prima del primo utilizzo).

Accensione dello schermo: Tenere premuto uno dei pulsanti fino a quando lo schermo non si attiva.

Spegnimento dello schermo:

- Quando né la funzione di repellente per zanzare né la funzione ad ultrasuoni sono attivate, lo schermo si spegnerà automaticamente dopo 20 secondi di inattività.
- Quando una delle due funzioni (repellente per zanzare o ultrasuoni) è attiva, premere due volte il pulsante Ultrasuoni per spegnere lo schermo. Per riattivare lo schermo dopo che si è spento, premere brevemente uno dei pulsanti.

Quando Alimentato dalla Batteria a Cartuccia:

- Lo schermo mostrerà la percentuale di Batteria corrente quando acceso, come mostrato nella figura (1), e si spegnerà automaticamente dopo 20 secondi di inattività.
- Quando una delle due funzioni (repellente per zanzare o ultrasuoni) è attiva, lo schermo rimarrà acceso in modo stabile e mostrerà le informazioni correnti (Modalità attuale, Icona della batteria e Tempo rimanente), come mostrato nella figura (2).
- Quando la funzione ad ultrasuoni è attivata, lo schermo rimarrà acceso in modo stabile e mostrerà le informazioni correnti (Icona ad ultrasuoni, Icona della batteria e Tempo rimanente), come mostrato nella figura (3).

Quando Alimentato da un'Alimentazione Esterna:

- Quando il repellente per zanzare è correttamente collegato a un'alimentazione esterna, lo schermo mostrerà l'icona USB, come mostrato nella figura (4), e si spegnerà automaticamente dopo 20 secondi di inattività.
- Quando la funzione di repellente per zanzare è attivata, lo schermo rimarrà acceso in modo stabile e mostrerà le informazioni correnti (Modalità attuale e Icona USB), come mostrato nella figura (5).
- Quando la funzione ad ultrasuoni è attivata, lo schermo rimarrà acceso in modo stabile e mostrerà le informazioni correnti (Icona ad ultrasuoni e Icona USB), come mostrato nella figura (6).

Nota: Quando si utilizza la funzione di repellente per zanzare insieme alla funzione ad ultrasuoni, lo schermo rimarrà acceso in modo stabile e mostrerà sia la Modalità attuale che l'Icona ad ultrasuoni.

Funzione Repellente per Zanzare

Accensione: Quando lo schermo è acceso, tenere premuto il pulsante Repeller per 1 secondo per attivare la funzione di repellente per zanzare.

Spegnimento: Quando la funzione di repellente per zanzare è attiva, tenere premuto il pulsante Repeller per 1 secondo per spegnerla. Lo schermo mostrerà la percentuale corrente della batteria o l'Icona USB.

Commutazione: Quando la funzione di repellente per zanzare è attiva, premere brevemente il pulsante Repeller per passare dalla Modalità BASSO consumo alla Modalità ALTO consumo. Lo schermo mostrerà la modalità corrente.

Funzione ad Ultrasuoni

Accensione: Quando lo schermo è acceso, tenere premuto il pulsante Ultrasuoni per 1 secondo per attivare la funzione ad ultrasuoni.

Spegnimento: Quando la funzione ad ultrasuoni è attiva, tenere premuto il pulsante Ultrasuoni per 1 secondo per spegnerla.

Uso dell'EMR25

- Quando il prodotto è spento, inserire i/i tappetino/i i repellente/i nel compartimento per tappetini repellenti.
- La zona di protezione sarà creata dopo aver attivato la funzione di repellente per zanzare per 10 minuti.
- In caso di vento, posizionare il prodotto a monte dell'area di protezione prevista.
- NON coprire il prodotto durante l'uso.
- Si consiglia di utilizzare più EMR25 insieme per una zona di protezione più ampia.
- Conservare il prodotto solo dopo che la funzione di repellente per zanzare è stata disattivata e che il prodotto si è completamente raffreddato.

Nota: Il tappetino repellente MRM10 mini (dimensioni: 35mm x 22mm | 1,38" x 0,87") dura fino a 6 ore ciascuno.

Sostituzione del Tappetino Repellente

Assicurarsi che il prodotto sia spento e raffreddato. Inserire un nuovo tappetino repellente spingendo fuori quello usato.

Funzione di Uscita USB-C

La Batteria a Cartuccia può essere utilizzata come power bank per caricare dispositivi USB esterni. Per utilizzare la funzione di uscita USB-C, la Batteria a Cartuccia deve essere prima rimossa.

Collegamento all'alimentazione: Utilizzare il cavo di ricarica USB-C per collegare un dispositivo USB esterno alla porta IN/OUT della Batteria a Cartuccia per avviare il processo di ricarica.

Indicazione di alimentazione

Quando si utilizza la funzione di uscita USB-C, gli indicatori blu corrispondenti si accenderanno costantemente per indicare la carica residua della batteria.

Stato degli Indicatori	Livello di Carica
4 accessi costantemente	75%-100%
3 accessi costantemente	50%-75%
2 accessi costantemente	25%-50%
1 accesso costantemente	5%-25%
1 lampeggiante	0%-5% (raccomandiamo di caricare il prima possibile)

Українська

▲ ВАЖЛИВО
Перед використанням прочитайте всі інструкції. Цей продукт призначений лише для використання дорослими. Цей продукт не є іграшкою.

▲ Попередження

- Будь ласка, уважно прочитайте інструкцію користувача перед використанням виробу та підключіть його відповідні зовнішні пристрої відповідно до технічних характеристик з цим же посібником користувача.
- Цей виріб призначений для використання дорослими віком від 18 років. Будь ласка, зберігайте його в недоступному для дітей та домашніх тварин місці.
- Необхідний ретельний нагляд, щоб уникнути опіків при використанні виробу поблизу дітей.
- Температура навколишнього середовища використання: -10~35°C, Температура зберігання: -20~60°C
- Не залишайте виріб без нагляду під час його використання. Припиніть використання виробу при будь-яких ознаках несправності.
- НЕ торкайтесь відкритої поверхні нагрівального килима під час використання функції відлякування комарів.
- НЕ накривайте виріб і не кладіть його близько до інших предметів, оскільки це може призвести до пошкодження виробу або нещасного випадку через високу температуру.
- Зберігайте виріб в сухий та провітрюваний приміщення. НЕ піддавайте пристрій впливу дощу. Тримайте його подаль від будь-яких горючих матеріалів.
- Колі виріб розміщений в закритому або легкозаймистому середовищі, наприклад у кишені кишок, або коли він не використовується протягом тривалого часу, вийніть аккумуляторний картридж, щоб уникнути випадкової активації та небезпек, спричинених надмірним нагріванням.
- Будь ласка, заряджайте аккумулятор кожні 3 місяці, якщо він не використовується протягом тривалого часу.
- НЕ кладайть виріб у воду.
- НЕ вставляйте металі, метали чи будь-які сторонні предмети у виріб.
- НЕ використовуйте функцію відлякування комарів у обмеженому просторі.
14. НЕ піддавайте виріб впливу температури вище 60°C протягом тривалого часу.
- НЕ розбирайте та не модифікуйте цей виріб, оскільки це призведе до його пошкодження та надасть гарантію на виріб. Будь ласка, зверніться до розділу гарантії в посібнику для отримання повної інформації про гарантію.

▲ Безпека батареї

Неправильне використання аккумулятора може призвести до серйозного пошкодження батареї або загрози безпеці, такої як горіння або вибух. НЕ використовуйте аккумулятор, якщо він пошкоджений. НЕ розбирайте, не проколюйте, не рідкте, не роздавайте, не спалюйте та не замикайте аккумулятор. Якщо він повинен будь-який чиїм або ненормальний захід, негайно припиніть використання аккумулятора та утилізуйте його належним чином. Утилізуйте пристрій/аккумулятор відповідно до чинних місцевих законів і правил.

▲ Обзор

- Видлякування комарів
- Виділення для климатика-репеленту
- Ультразвукова кнопка
- OLED-дисплей
- Кнопка відлякування
- Кнопки швидкого розблокування
- Видний порт
- Картридж з аккумулятором
- Власний роз'єм відлякувача
- Порт входу/виходу
- Індикатори потужності

Встановлення або виймання аккумуляторного картриджа

Зняття: Як показано на малюнку, натисніть обидві кнопки швидкого розблокування, щоб вийняти аккумуляторний картридж.

Встановлення: Вирівняйте фірмовий роз'єм відлякувача (⑨) на аккумуляторному картриджі з входним портом (⑦) відлякувача комарів, а потім вставте для встановлення.

Зарядят аккумуляторний картридж

Виріб оснащений інтелектуальною системою зарядки. Будь ласка, зарядят аккумуляторний картридж перед першим використанням.

Підключення живлення: Після виймання аккумуляторного картриджа, за допомогою зарядного кабелю USB-C підключіть USB-адаптер або інші джерела живлення USB до порту IN/OUT аккумуляторного картриджа, щоб розпочати процес заряджання.

Час заряджання становить приблизно 4 години 30 хвилин. (Вхід: 5 В – 3 А)

Індикація заряджання:

Під час використання функції виходу USB-C відповідні сині індикатори будуть постійно світитися, вказуючи на залишок заряду аккумулятора.

Параметри живлення

Відлякувач комарів може житивити від аккумуляторного картриджа або зовнішнього джерела живлення. Після успішного підключення до зовнішнього джерела живлення на екран з'явиться значок USB. Якщо зовнішнє джерело живлення недоступне через потенційні проблеми сумісності, можна встановити аккумуляторний картридж для забезпечення живлення.

Підключення до зовнішнього джерела живлення

Живлення: підключіть один кінець кабелю USB-C до вхідного порту відлякувача комарів, а інший кінець – до USB-адаптера або інших джерел живлення USB.

Багатофункціональний OLED дисплей

Виріб оснащений багатofункціональним OLED-дисплеєм. (Будь ласка, зніміть захисну плівку перед першим використанням.)

Вимкнення екрана: утримуйте будь-яку кнопку, доки екран не буде активований.

- Якщо ні функція відлякування комарів, ні ультразвукова функція не активовані, екран дисплея автоматично вимкнеться через 20 секунд бездіяльності.
- Коли активна функція відлякування комарів або ультразвукова функція, дані натисний ультразвуковий екран, щоб вимкнути дисплей. Щоб вивести екран в режимі сну після його вимкнення, короткочасно натисніть будь-яку кнопку.

При живленні від зовнішнього джерела живлення:

- На екран відобразиться поточний відсоток заряду аккумулятора при включенні, як показано на малюнку (1), і автоматично згасне через 20 секунд бездіяльності.
- Коли активовано функцію відлякування комарів, екран стабільно вимкнеться та відобразить

поточну інформацію (поточний режим, піктограма батареї та час роботи, що залишився), як показано на малюнку (2).

- Коли активовано функцію відлякування, екран стабільно вимкнеться та відобразить поточну інформацію (пiктограма ультразвуку, піктограма батареї та час роботи, що залишився), як показано на малюнку (3).

При живленні від зовнішнього джерела живлення:

- Коли відлякувач комарів успішно підключено до зовнішнього джерела живлення, на екрані з'явиться піктограма USB, як показано на малюнку (4), і автоматично згасне через 20 секунд бездіяльності.
- Коли функція відлякування комарів активована, екран стабільно вимкнеться та відобразить поточну інформацію (поточний режим та піктограму USB), як показано на малюнку (5).
- Коли функція ультразвуку активована, екран стабільно вимкнеться та відобразить поточну інформацію (пiктограма ультразвуку та піктограма USB), як показано на малюнку (6).

<